ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ ПАЦИЕНТОВ И УХАЖИВАЮЩИХ ЗА НИМИ ЛИЦ

Об операции на органах таза при десмопластических мелкокруглоклеточных опухолях в центре MSK Kids

Это руководство поможет вам подготовиться к операции на органах таза при DSRCT в центре MSK Kids. С его помощью вы также сможете узнать, чего ожидать в процессе восстановления.

Используйте это руководство как источник информации в дни перед операцией. Возьмите его с собой в день операции. Вы и ваша лечащая команда будете пользоваться им по мере того, как вы будете больше узнавать о своем восстановлении.

В этом материале слова «вы» и «ваш» относятся к вам или к вашему ребенку.

Информация об операции на органах таза при DSRCT

DSRCT — это вид саркомы. Чаще всего DSRCT образуются в брюшной полости (животе). Они часто обнаруживаются в брюшине — ткани, которая покрывает внутреннюю поверхность брюшной полости и таза. Большинство органов в брюшной полости также закрыты брюшиной.

DSRCT могут распространяться и на другие близлежащие органы, такие как мочевой пузырь, толстая кишка и печень.

Стандартным методом лечения DSRCT является хирургическое вмешательство, химиотерапия (химия) и радиотерапия. В центре MSK для большинства пациентов лечение DSRCT представляет собой три отдельные операции.

- Во время **первой операции** удаляются опухоли из брюшной полости.
- Во время **второй операции** удаляются опухоли из тазовой области.
    - Также во время этой операции хирург может сделать временную илеостому. Илеостома — это небольшое отверстие в брюшной полости, через которое выводятся каловые массы из организма. Илеостома не позволит каловым массам поступать в толстую и прямую кишку. Это обеспечит заживление области после операции.
- Во время **третьей операции** будет выполнено закрытие илеостомы при ее наличии. Это означает, что каловые массы снова будут проходить через толстую и прямую кишку, как обычно.
    - Некоторым пациентам в рамках лечения DSRCT выполняется внутрибрюшинная химия. Во время операции хирург установит в брюшную полость внутрибрюшинный (intraperitoneal, IP) катетер. IP катетер — это тонкая гибкая трубка, которая проходит снаружи вашего тела в брюшную полость. Это пространство между тканями, выстилающими брюшную полость и таз, и тканями, покрывающими органы в брюшной полости.

Что будет происходить во время операции на органах таза при DSRCT?

Есть несколько способов проведения операции на органах таза при DSRCT. В зависимости от типа операции хирург сделает 1 или несколько надрезов (хирургических разрезов) брюшной полости.

- Когда хирург делает на животе один длинный разрез, это называется **открытой операцией**. Через этот разрез хирург удалит все опухоли.
- Когда хирург делает на животе несколько небольших разрезов, это называется **малоинвазивной операцией**. Хирург введет в разрезы

небольшие хирургические инструменты и видеокамеру, чтобы удалить опухоли. Некоторые хирурги используют роботизированное устройство, которое помогает направлять видеокамеру и хирургические инструменты.

Во время операции хирургу может понадобиться удалить часть толстой или прямой кишки. В этом случае он может сформировать временную илеостому. Для получения дополнительной информации ознакомьтесь с разделом «Информация об илеостомах».

Ваш хирург и другие специалисты лечащей команды обсудят с вами, чего следует ожидать до, во время и после операции. Они подробно опишут план операции и ответят на любые ваши вопросы.

Как правило, еще до операции хирург знает, нужна ли вам будет временная илеостома. Однако окончательное решение врач примет во время операции.

Информация об илеостомах

Илеостома — это небольшое отверстие в брюшной полости, через которое из организма смогут выходить каловые массы (см. рисунок 1). Илеостома не позволит каловым массам поступать в толстую и прямую кишку. Это обеспечит заживление области после операции.

Та часть кишечника, которая находится снаружи, называется стомой. На вид стома будет розовой или красной с глянцевой и влажной поверхностью. Ваши каловые массы и газы будут выводиться из организма через стому и попадать в закрывающий ее пластиковый мешок. Более жидкий стул, чем обычно, считается нормальным явлением.

У вас может быть сформирована временная илеостома. В этом случае медсестра/медбрат-стоматерапевт расскажет вам, как ухаживать за ней до и после операции.

Хирург закроет илеостому через несколько месяцев. Крайне редко формируют постоянную илеостому.

Перед операцией на органах таза при DSRCT

Этот раздел поможет вам подготовиться к операции. Прочтите его после назначения вам операции. Обращайтесь к нему по мере приближения даты операции. В нем содержатся важные сведения о том, как вам нужно будет подготовиться.

Читая этот раздел, записывайте вопросы, чтобы задать их своему медицинскому сотруднику.

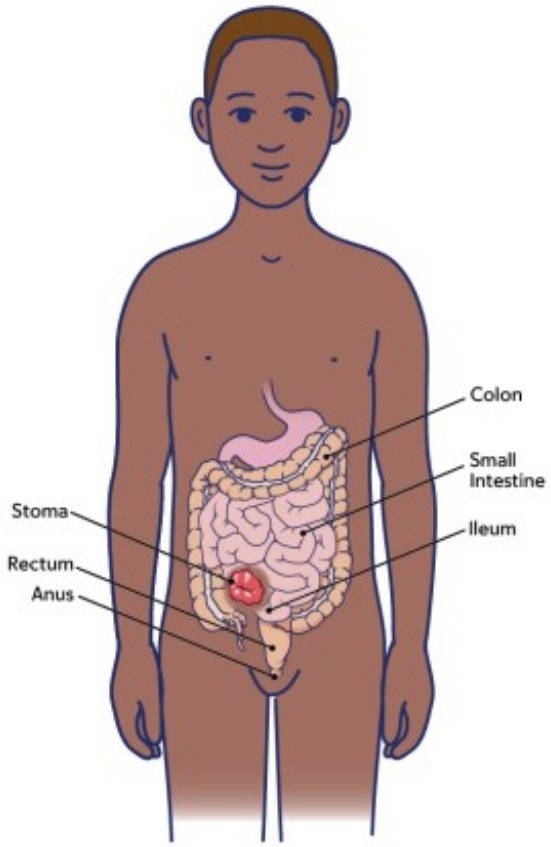

Рисунок 1. Илеостома

Подготовка к операции

Вы и ваша лечащая команда будете готовиться к операции вместе.
Помогите нам обеспечить вашу безопасность: скажите нам, соответствует ли какое-либо из этих утверждений вашей ситуации, даже если вы не совсем в этом уверены.

- Я принимаю какие-либо рецептурные лекарства. Рецептурное лекарство — это лекарство, которое можно получить только по рецепту врача. Сюда входят:
  - лекарства, которые вы глотаете;
  - лекарства, которые вводятся в виде инъекций (уколов);
  - лекарства, которые вы вдыхаете;
  - лекарства, которые вы наносите на кожу в виде пластыря или крема.
- Я принимаю безрецептурные лекарства, включая пластыри и кремы. Безрецептурное лекарство — это лекарство, которое можно купить без рецепта.

- Я принимаю пищевые добавки, например, травы, витамины, минералы, а также натуральные или домашние лечебные средства.
- У меня есть кардиостимулятор, автоматический имплантируемый кардиовертер-дефибриллятор (automatic implantable cardioverter-defibrillator, AICD) или другой прибор для стимуляции работы сердца.
- В прошлом у меня были проблемы с анестезией. Анестезия — это лекарство, под действием которого вы заснете во время процедуры.
- У меня аллергия на некоторые лекарства или материалы, в том числе латекс.
- Я не хочу, чтобы мне делали переливание крови.
- Я употребляю рекреационные наркотики, например, марихуану.

Обязательно сообщите своему медицинскому сотруднику обо всех принимаемых вами лекарствах и пищевых добавках.

Возможно, перед операцией вам придется соблюдать специальные указания, связанные с принимаемыми вами лекарствами и пищевыми добавками. В случае несоблюдения этих указаний операция может быть перенесена или отменена.

Об употреблении алкоголя

Очень важно сообщить медицинским сотрудникам, сколько алкоголя вы употребляете. Это поможет нам спланировать ваше лечение.

Если вы употребляете алкоголь регулярно, существует риск возникновения проблем во время и после проведения операции. Они включают кровотечение, инфекции, проблемы с сердцем и более длительное стационарное лечение.

Если вы регулярно употребляете алкоголь, резкое прекращение его употребления может спровоцировать судорожные припадки, алкогольный делирий и привести к летальному исходу. Если мы будем знать, что вы подвержены риску возникновения этих проблем, мы сможем назначить вам

лекарства для их предупреждения.

Чтобы предотвратить возможные проблемы, перед операцией сделайте следующее:

- Честно сообщить медицинским сотрудникам, в каком количестве вы употребляете алкоголь.
- После назначения операции попытаться прекратить употребление алкогольных напитков. Немедленно сообщите своему медицинскому сотруднику, если вы:
  - испытываете головную боль;
  - чувствуете тошноту (как будто вас вот-вот вырвет);
  - испытываете тревогу (нервозность или беспокойство) сильнее, чем обычно;
  - не можете спать.

Это ранние признаки, связанные с отказом от алкоголя, которые можно вылечить.

- Сообщить медицинскому сотруднику, если вы не в силах прекратить употребление алкоголя.
- Задайте медицинскому сотруднику вопросы о том, как может повлиять употребление алкоголя на ваш организм в связи с операцией. Как всегда, мы обеспечим конфиденциальность всех ваших медицинских данных.

О курении

Если вы курите или пользуетесь электронным устройством для курения, во время операции у вас могут возникнуть проблемы с дыханием. Примерами электронных устройств для курения являются вэйпы и электронные сигареты. Прекращение курения даже за несколько дней до операции может помочь предотвратить проблемы с дыханием во время операции и после нее.

Если вы курите, ваш медицинский сотрудник направит вас к специалистам нашей программы лечения табакозависимости (Tobacco Treatment Program). Вы также можете обратиться в эту программу по телефону 212-610-0507.

Информация о приступах апноэ во сне

Приступы апноэ во сне — это распространенная проблема с дыханием. Во время приступа апноэ во сне вы ненадолго перестаете дышать. Самый распространенный вид — синдром обструктивного апноэ во сне (obstructive sleep apnea (OSA)). При OSA дыхательные пути полностью блокируются во время сна.

OSA может вызвать серьезные осложнения во время и после операции. Сообщите нам, если у вас случаются или, как вы думаете, могут случаться приступы апноэ во сне. Если вы используете дыхательный аппарат (например, аппарат СИПАП [CPAP]), возьмите его с собой в день проведения операции.

Как использовать MSK MyChart

MSK MyChart (mskmychart.mskcc.org) — это портал для пациентов центра MSK. Вы можете использовать его, чтобы общаться со своей лечащей командой, отправляя и получая сообщения, просматривать результаты исследований, уточнять дату и время приемов и прочее. Вы также можете предложить ухаживающему за вами лицу создать свою учетную запись, чтобы видеть информацию о вашем лечении.

Если у вас еще нет учетной записи на портале MSK MyChart, перейдите по ссылке mskmychart.mskcc.org, чтобы зарегистрироваться. Вы также можете попросить специалиста вашей лечащей команды прислать вам приглашение.

Если вам нужна помощь в работе с учетной записью, свяжитесь со службой технической поддержки по телефону 646-227-2593. Служба работает с понедельника по пятницу с 9:00 до 17:00 (по североамериканскому восточному времени).

О контрольном списке целей для выписки

После операции вам прежде всего нужно будет достаточно окрепнуть для выписки из больницы. Мы отправим контрольный список целей для выписки в вашу учетную запись MSK MyChart, чтобы вам было легче следить за своим восстановлением.

Вы можете использовать контрольный список целей для выписки, чтобы увидеть, чего вам необходимо достичь перед выпиской из больницы. Вы также можете обновлять данные о своем состоянии в течение всего дня. При внесении данных система отправляет специалистам вашей хирургической бригады уведомления о ходе вашего выздоровления.

Для получения дополнительной информации ознакомьтесь с материалом *Часто задаваемые вопросы о контрольном списке целей для выписки* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/how-use-your-goals-discharge-checklist).

Об ускоренном восстановлении после операции

Ускоренное восстановление после операции (Enhanced Recovery After Surgery (ERAS)) — это программа помощи, позволяющая вам быстрее выздороветь после операции. В рамках программы ERAS важно выполнять определенные действия до и после операции.

Чтобы подготовиться к операции, обязательно выполняйте перечисленное ниже.

- **Прочтите данные рекомендации.** В них приведена информация о том, что ожидать до, во время и после операции. Если у вас возникнут вопросы, запишите их. Вы сможете задать их своему медицинскому сотруднику во время следующего приема или по телефону.
- **Делайте упражнения и придерживайтесь принципов здорового питания.** Это поможет подготовить организм к операции.

Вы ускорите свое восстановление после операции, если:

- **Начнете есть и двигаться сразу, как только сможете.** Чем раньше вы

встанете с кровати и начнете ходить, тем скорее сможете вернуться к привычному образу жизни.

- **Будете выполнять упражнения для легких.** Используйте стимулирующий спирометр или вертушку, чтобы помочь легким работать в полную силу. Это поможет предотвратить пневмонию (инфекцию легких).
- **будете выполнять физические упражнения для тела.** Физиотерапевт и реабилитационный терапевт расскажут вам, какие упражнения нужно выполнять, чтобы восстановить силы.

Дооперационное исследование

Перед операцией вам назначат дооперационное исследование (presurgical testing (PST)) или педиатрическое дооперационное исследование (pediatric presurgical testing (PPST)). Ваш прием может быть личным или посредством видеосвязи. Дата, время и место приема будут указаны в памятке, которую вы получите в кабинете хирурга. Чтобы получить информацию о парковке и указания о том, как добраться до всех отделений центра MSK, перейдите по ссылке www.msk.org/parking.

В день назначенного предоперационного исследования вы можете принимать пищу и лекарства как обычно.

Вы поможете нам, если на прием возьмете с собой:

- Список всех принимаемых вами лекарств, включая рецептурные и безрецептурные лекарства, пластыри и кремы.
- Результаты каких-либо медицинских исследований за последний год, проведенных за пределами MSK, если они у вас есть. Это могут быть результаты электрокардиограммы с нагрузкой, эхокардиограмма, каротидная допплерография и т. д.
- Имена и телефонные номера ваших медицинских сотрудников.

Во время приема вы познакомитесь с медсестрой/медбратом высшей квалификации (advance practice provider, APP). Она/он тесно сотрудничает

с хирургической командой.

APP вместе с вами просмотрит медицинскую карту и вашу историю хирургических операций. Для планирования лечения вам может потребоваться пройти ряд обследований, например:

- электрокардиограмма (electrocardiogram (EKG)) для проверки вашего сердечного ритма;
- рентген грудной клетки;
- исследования крови.

APP может порекомендовать вам обратиться к другим медицинским специалистам, а также:

- скажет, какие лекарства принять утром в день операции;
- даст указания по приему пищи и напитков перед операцией.

Инструкции по подготовке к процедуре (например, рекомендации по приему лекарств, пищи и напитков) доступны в вашей учетной записи MSK MyChart.

1. Войдите в свою учетную запись MSK MyChart. Выберите «Приемы» на главной странице.
2. Перейдите в раздел «Прошлые» или «Прошлые приемы» и найдите свою запись на PST или PPST. Выберите «Посмотреть информацию по результатам приема».
3. Ознакомьтесь с разделом «Инструкции по подготовке к процедуре».

Крайне важно соблюдать эти инструкции. Без их соблюдения операция может быть отложена или отменена.

Встретьтесь с медсестрой/медбратом-стоматерапевтом

Если вам собираются сформировать временную илеостому, перед операцией вы встретитесь с медсестрой/медбратом-стоматерапевтом.

Медсестра/медбрат-стоматерапевт — это сертифицированный медработник, специализирующийся на уходе за ранами и стомами. Вас и ваших родственников научат, как ухаживать за сформированной колостомой, а вам помогут обрести большую самостоятельность. Медсестра/медбрат-стоматерапевт также покажет вам стомный мешок, чтобы вы могли научиться им пользоваться.

Педиатрическая команда специалистов по облегчению боли и паллиативной помощи (Pediatric Pain and Palliative Care Team, PACT)

PACT — это команда врачей и APP. Мы оказываем поддержку детям и семьям, столкнувшимся с серьезными заболеваниями, в центре MSK Kids.

Цель паллиативной помощи — помочь вам и вашим родным во время лечения. PACT поможет вам справиться с физическими, психическими, социальными и душевными изменениями. Наша помощь не зависит от вашего возраста и стадии заболевания. Мы поможем вам независимо от того, где вы получаете лечение — в больнице или амбулаторно. Паллиативная помощь является важной и приносит пользу всем пациентам.

PACT учитывает ваши предпочтения, ценности и убеждения. Мы рекомендуем вам и вашим родным активно участвовать в принятии решений, касающихся целей и планов лечения. Мы работаем вместе со всеми специалистами вашей лечащей команды. Наша цель — предоставить вам и вашим родным необходимую поддержку для как можно лучшего качества жизни.

Интегративная медицина

Служба интегративной медицины и здоровья центра MSK может помочь справиться с дискомфортом и обучить техникам релаксации для улучшения вашего общего состояния. Наши специалисты обучены и прошли сертификацию по практикам интегративной медицины, таким как:

- Лечебный массаж
- Музыкальная терапия

- Терапевтические танцы
- Йога
- Медитация
- Тренировки для физического и ментального здоровья
- Иглоукалывание

Во время вашего первого визита в клинику интегративной медицины и здоровья вы поговорите со специалистом службы интегративной медицины. Вам расскажут об услугах интегративной медицины и здоровья, доступных в центре MSK. Вам также расскажут:

- о различных видах интегративной медицины и комплексных техниках;
- о способах использования этих видов терапии во время вашего пребывания на лечении;
- о том, как они могут помочь вам и вашим родным до операции и во время восстановления.

Подготовьте ваш организм к операции

Восстановление пройдет быстрее и проще, если вы поможете организму быть в лучшей форме для операции. В этом разделе приведены примеры того, как вы можете подготовить ваш организм к операции. Ваша лечащая команда поможет вам определить, какие занятия лучше подойдут для вас.

Выполняйте дыхательную гимнастику и откашливание

До операции выполняйте глубокие вдохи и прокашливайтесь. Для этого вы можете сделать следующее:

- ходить или играть;
- надувать мыльные пузыри или дуть на бумажный платочек, чтобы он взлетал;
- использовать стимулирующий спирометр, если специалист вашей лечащей команды выдал его вам.

Двигайтесь и будьте активны

Старайтесь ежедневно заниматься физической активностью. Например, ходите пешком, плавайте или катайтесь на велосипеде. В центре MSK также есть виртуальные классы для людей всех возрастов, которые помогают пациентам оставаться активными. За дополнительной информацией обратитесь к своему медицинскому сотруднику.

Занимайтесь медитацией и ментальными практиками

Практика осознанного дыхания, медитация, йога, физические упражнения, массаж и иглоукалывание могут помочь вам подготовиться к операции.

Видеоролики службы интегративной медицины и здоровья могут помочь вам в выборе правильных занятий, которые вы сможете добавить в ваши повседневные дела при подготовке к операции. Эти видеоролики размещены на странице www.msk.org/integrative-medicine-multimedia. Вы также можете зайти на страницу www.mskcc.org/meditation, чтобы просмотреть видеокурс медитации под руководством инструктора, созданный нашими опытными специалистами в области ментальных практик.

Придерживайтесь принципов здорового питания

Проконсультируйтесь с клиническим врачом-диетологом MSK Kids по поводу подготовки к операции. Вы можете узнать, как подобрать рацион питания, который подходит для вас лучше всего.

Если перед операцией вы проходили другие курсы лечения рака, у вас могут наблюдаться изменения вкусовых ощущений, потеря аппетита и проблемы с перевариванием пищи. Из-за этого вам может быть сложно потреблять достаточное количество пищи, что может привести к снижению веса. Клинический врач-диетолог амбулаторного отделения MSK Kids может помочь вам составить план, чтобы справиться с пищевыми проблемами.

Также полезно следовать этим общим рекомендациям:

- Ешьте часто, маленькими порциями. Например, съедайте половину

обычной порции каждые 2–3 часа. Старайтесь есть понемногу 6–8 раз в день, вместо того чтобы делать 3 основных приема пищи.

- Составьте график приема пищи и придерживайтесь его. Не ждите, пока проголодаетесь. Расположите график на видном для всех месте.
- Дома храните любимые продукты в легкодоступном месте.
- Покупайте порционные продукты, которые удобно есть, например питьевые смузи на основе йогурта или сырные палочки.
- Готовьте еду в большем объеме, чтобы она оставалась.
    - Оставляйте 1 дополнительную порцию в холодильнике на следующий день, но не храните еду дольше этого.
    - Остальные дополнительные порции замораживайте. Когда захотите использовать замороженную еду, разморозьте ее в холодильнике или микроволновой печи, а не просто на кухонном столе. После этого разогрейте ее до температуры образования пара.
- Включайте в свой рацион различные группы и виды продуктов, если это не запрещено вашим врачом или диетологом.
- Иногда пить бывает проще, чем есть. Старайтесь получать больше калорий из жидкостей, а не из твердой пищи. Например, пейте молочные коктейли или пищевые добавки, такие как PediaSure® или Carnation Breakfast Essentials®.
- Принимайте пищу в приятной и расслабленной обстановке. Старайтесь принимать пищу или перекусывать в компании родных.
- Придавайте питанию такое же важное значение, как и приему лекарств.

Не забывайте выбирать продукты с высоким содержанием калорий и белка. Поговорите с клиническим врачом-диетологом MSK Kids о том, какие из ваших любимых или привычных продуктов питания полезны для вас.

Выпейте углеводный напиток накануне или утром перед операцией

Один из медицинских сотрудников выдаст вам бутылку напитка CF(Preop)®

или Ensure® Pre-Surgery, который необходимо выпить вечером накануне операции или утром перед операцией. Это углеводные напитки, благодаря которым голодание (отказ от еды) перед операцией проще переносится вашим организмом. Это поможет вам выздороветь и быстрее восстановиться после операции.

При необходимости проконсультируйтесь с другими медицинскими специалистами

В центре MSK работают много медицинских специалистов, которые могут помочь вам до, во время и после лечения рака.

- **Социальные работники** могут помочь вам справиться с эмоциональными, социальными и физическими последствиями, связанными с диагнозом рака. Наши социальные работники предоставляют консультации и оказывают практическую помощь. Они помогают семьям справиться с заболеванием ребенка, наладить общение с членами семьи и друзьями, делиться информацией в общественных ресурсах и адаптироваться к лечению.
- **Работники службы жизнеобеспечения для детей** — это обученные профессионалы, которые являются специалистами в вопросах роста и развития человека. Если вы испытываете беспокойство или стресс по поводу вашей процедуры, они могут подобрать для вас способы чувствовать себя более комфортно и расслаблено. У всех работников службы жизнеобеспечения для детей центра MSK разные знания и интересы, в том числе образование, психология, изобразительное искусство и арт-терапия. Объединяя наши навыки и образование, мы можем предоставить полный спектр услуг по жизнеобеспечению детей для обучения и поддержки пациентов и их родных во время болезни.
- **Консультанты** и **терапевты** могут встретиться с вами и вашими родными, чтобы проконсультировать вас насчет эмоциональных проблем, связанных с борьбой с раком. В центре по предоставлению консультаций также организованы группы поддержки, которые регулярно встречаются.

Ваш медицинский сотрудник может выдать вам направление на эти услуги. Если вам это интересно, вы также можете попросить направление сами.

При необходимости поговорите с вашим социальным работником о жилье

В Доме Рональда Макдональда (Ronald McDonald House) предоставляется временное жилье для иногородних онкологических пациентов детского возраста и их семей.

У центра MSK также есть договоренности с несколькими местными гостиницами и центрами социальной помощи, которые могут предложить вам проживание по специальной сниженной цене. Ваш социальный работник может обсудить с вами варианты и помочь забронировать подходящее жилье. Вы также можете позвонить по номеру 212-639-8315, чтобы поговорить с координатором по обслуживанию пациентов детского возраста.

При необходимости заполните бланк доверенности на принятие решений о медицинской помощи

Если вам уже исполнилось 18 лет и вы еще не заполнили бланк доверенности на принятие решений о медицинской помощи, мы рекомендуем сделать это прямо сейчас. Если вы уже заполнили эту форму, или у вас есть иные предварительные распоряжения, возьмите их с собой на следующий прием.

Бланк доверенности на принятие решений о медицинской помощи является юридическим документом. В нем указывается человек, который будет представлять ваши интересы в случае, если вы не сможете делать это самостоятельно. Такой человек будет вашим представителем по медицинской помощи.

- Чтобы получить дополнительную информацию о доверенностях на принятие решений о медицинской помощи и других предварительных распоряжениях, ознакомьтесь с материалом *О заблаговременном планировании ухода за пациентом для больных раком и лиц, ухаживающих*

за ними (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/advance-care-planning).

- Чтобы получить дополнительную информацию об исполнении обязанностей представителя по медицинской помощи, ознакомьтесь с материалом *Как быть представителем по медицинской помощи* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/how-be-health-care-agent).

Если у вас остались вопросы по поводу заполнения бланка доверенности на принятие решений о медицинской помощи, обратитесь к специалисту своей лечащей команды.

Купите все необходимое для подготовки кишечника

Перед операцией вам потребуется подготовить кишечник. Вам понадобится следующее:

- Порошок Polyethylene glycol (MiraLAX®)
- Прозрачные жидкости, за исключением жидкостей красного, оранжевого или фиолетового цвета

Следите за тем, чтобы во время соблюдения нулевой лечебной диеты у вас было достаточное количество прозрачной жидкости.

Ваш медицинский сотрудник также выпишет вам рецепт на перечисленные ниже лекарства. Обязательно купите их перед подготовкой кишечника.

- Metronidazole
- Neomycin

За 7 дней до операции

Соблюдайте указания медицинского сотрудника по приему aspirin

Aspirin может вызвать кровотечение. Если вы принимаете aspirin и лекарства, содержащие aspirin, возможно, вам придется изменить дозу или прекратить их прием за 7 дней до операции. Выполняйте инструкции

своего медицинского сотрудника. **Не прекращайте прием aspirin без соответствующих указаний.**

Для получения более подробной информации ознакомьтесь с материалом *Как проверить, содержит ли лекарство или добавка aspirin, другие НПВП, витамин E или рыбий жир* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/common-medications-containing-aspirin-and-other-nonsteroidal-anti-inflammatory-drugs-nsaids).

Прекратите принимать витамин E, поливитамины, лечебные средства из трав и другие диетические добавки

Витамин E, поливитамины, лечебные средства из трав и другие диетические добавки могут вызвать кровотечение. Прекратите принимать их за 7 дней до операции. Если от медицинского сотрудника вы получили другие указания, тогда следуйте только им.

Для получения дополнительной информации ознакомьтесь с материалом *Лечебные средства из трав и лечение рака* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/herbal-remedies-and-treatment).

При необходимости пройдите сканирование с визуализацией

Вам потребуется пройти процедуру сканирования с визуализацией, чтобы помочь медицинскому сотруднику спланировать операцию. Если вы прошли эту процедуру где-либо, но не в центре MSK, ваш медицинский сотрудник может попросить вас принести с собой на один из приемов диск с копиями изображений, полученных в ходе сканирования.

За 2 дня до операции

Прекратите принимать нестероидные противовоспалительные лекарства (nonsteroidal anti-inflammatory drug, NSAID).

Такие нестероидные противовоспалительные лекарства, как ibuprofen (Advil® и Motrin®) и naproxen (Aleve®), могут вызвать кровотечение. Прекратите принимать их за 2 дня до операции. Если от медицинского сотрудника вы получили другие указания, тогда следуйте только им.

Для получения более подробной информации ознакомьтесь с материалом *Как проверить, содержит ли лекарство или добавка aspirin, другие НПВП, витамин E или рыбий жир* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/common-medications-containing-aspirin-and-other-nonsteroidal-anti-inflammatory-drugs-nsaids).

За 1 день до операции

Приготовьте смесь MiraLAX

Утром за день до операции смешайте MiraLAX с прозрачной жидкостью. Ваша лечащая команда скажет вам, сколько порошка MiraLAX и жидкости нужно использовать.

Перемешивайте смесь, пока порошок MiraLAX не растворится. После растворения MiraLAX поставьте смесь в холодильник.

Начните нулевую лечебную диету в полдень (в 12 часов дня)

За день до операции начните нулевую лечебную диету в полдень (12 часов дня).

Нулевая лечебная диета состоит исключительно из прозрачных жидкостей. Их примеры приведены в таблице «Нулевая лечебная диета». Избегайте жидкостей красного, оранжевого или фиолетового цвета.

Пока вы придерживаетесь нулевой лечебной диеты:

- Не употребляйте твердую пищу.
- Пейте различные прозрачные жидкости, а не только воду, кофе и чай. Это позволяет получить достаточное количество калорий и играет важную роль в подготовке кишечника.
- Не пейте непрозрачные жидкости, такие как молоко или смузи.
- Не пейте жидкости с заменителями сахара, если у вас нет диабета и если вы не получали соответствующее указание от медицинского сотрудника.

Нулевая лечебная диета

	Можно	Нельзя
Супы	• Прозрачный бульон, мясной отвар или консоме	• Любые продукты с кусочками пищи или приправами
Сладости	• Желе, например, Jell-O® • Ароматизированный лед • Леденцы, например, Life Savers®, лимонные дольки и мятные конфеты	• Что-либо красного, фиолетового или оранжевого цвета • Все другие сладости.
Напитки	• Прозрачные фруктовые соки, например, из яблок, белой клюквы и белого винограда или лимонады • Газированные напитки, например, имбирный эль, 7UP®, Sprite® и минеральная вода • Спортивные напитки, например, Gatorade® и Powerade® • Кофе без молока и сливок • Чай без молока и сливок • Вода, включая газированную (шипучую) и ароматизированную воду • Жидкие прозрачные пищевые добавки, такие как Boost® Breeze, Ensure Clear™, Pedialyte® и Diabetishield®.	• Что-либо красного, оранжевого или фиолетового цвета • Соки с мякотью • Нектары • Смузи или коктейли • Молоко, сливки и другие молочные продукты • Ореховое молоко, растительное молоко, растительные сливки и другие заменители молочных продуктов • Алкогольные напитки

Начните пить смесь MiraLAX в 14:00

За день до операции в 14:00 начните пить смесь MiraLAX.

Пейте ее в течение следующих 3–4 часов и постарайтесь выпить полностью до 17:00–18:00.

MiraLAX вызовет частые опорожнения кишечника, поэтому вам нужно оставаться рядом с туалетом.

Обильное опорожнение кишечника может вызвать раздражение

анального отверстия (места выхода каловых масс из организма). Наносите вазелин (Vaseline®) или мазь A & D® на кожу вокруг анального отверстия после каждого опорожнения кишечника.

Запишите время, на которое назначена операция

Сотрудник приемного отделения позвонит вам после 14:00 накануне дня операции. Если проведение операции запланировано на понедельник, вам позвонят в предыдущую пятницу. Если до 16:00 с вами никто не свяжется, позвоните по номеру 212-639-7002.

Сотрудник сообщит, когда вам следует приехать в больницу на операцию. Вам также напомнят, как пройти в отделение. Чтобы узнать схему проезда и информацию о парковке во всех отделениях MSK, посетите веб-сайт www.msk.org/locations.

Примите neomycin и metronidazole в 18:00 и в 22:00

Примите 1 дозу neomycin и 1 дозу metronidazole в 18:00 накануне операции.

Примите еще одну дозу neomycin и еще одну дозу metronidazole в 22:00 накануне операции.

Примите душ или ванну с антисептическим средством для очищения кожи на основе 4 % раствора CHG, например, Hibiclens

4 % раствор CHG — это средство для очищения кожи, которое убивает различные микроорганизмы и предотвращает их появление в течение суток после использования. Приняв душ с этим раствором перед операцией, вы снизите риск инфицирования после операции. Мы выдадим вам флакон во время назначения на дооперационное исследование. Вы также можете купить его в вашей ближайшей аптеке без рецепта.

Вечером накануне операции или утром в день операции примите душ или ванну с 4 % раствором CHG.

1. Помойте волосы своим обычным шампунем и кондиционером. Тщательно ополосните волосы.

2. Вымойте лицо и область половых органов своим обычным мылом. Тщательно ополосните тело теплой водой.
3. Откройте флакон с 4% раствором CHG. Налейте небольшое количество средства в руку или на чистую махровую салфетку.
4. Отойдите от струи воды. Легкими движениями вотрите 4% раствор CHG в тело от шеи до ступней. Не наносите его на лицо и на область половых органов.
5. Вернитесь под струю воды и смойте 4 % раствор CHG. Используйте теплую воду.
6. Вытритесь чистым полотенцем.

Не наносите после душа какой-либо лосьон, крем, дезодорант, макияж, пудру, духи или одеколон.

Выпейте углеводный напиток, который дал вам медицинский сотрудник, вечером накануне операции или утром перед операцией. Ваш медицинский сотрудник скажет вам, сколько и когда пить.

Утро перед операцией

Вы можете продолжать пить прозрачные жидкости в период между полуночью и за два часа до запланированного времени прибытия в больницу. Объем выпиваемой жидкости зависит от вашего возраста. Следуйте приведенным ниже инструкциям.

- **Возраст 0–3 года:** вы можете выпить **до 4 унций** (120 миллилитров) прозрачных жидкостей в период между полуночью и за два часа до запланированного времени прибытия в больницу.
- **Возраст 4–8 лет:** вы можете выпить **до 6 унций** (180 миллилитров) прозрачных жидкостей в период между полуночью и за два часа до запланированного времени прибытия в больницу.
- **Возраст 9–13 лет:** вы можете выпить **до 8 унций** (240 миллилитров)

прозрачных жидкостей в период между полуночью и за два часа до запланированного времени прибытия в больницу.

- **Возраст 13 лет и старше:** вы можете выпить **до 12 унций** (360 миллилитров) прозрачных жидкостей в период между полуночью и за два часа до запланированного времени прибытия в больницу.



За два часа до запланированного времени прибытия в больницу перестаньте употреблять какие-либо жидкости. Это относится к воде и другим прозрачным жидкостям.

Примите лекарства в соответствии с инструкциями

Специалист вашей лечащей команды скажет, какие лекарства вам следует принять утром перед операцией. Примите только эти лекарства, запив их глотком воды. Это могут быть все или некоторые из ваших обычных утренних лекарств; возможно, что вам ничего не нужно будет принимать.

Что необходимо запомнить

- Если вы носите контактные линзы, снимите их и наденьте очки. Во время операции контактные линзы могут травмировать глаза.
- Не надевайте металлических предметов. Снимите все ювелирные украшения, включая пирсинг на теле. Используемое во время операции оборудование при соприкосновении с металлом может вызвать ожоги.
- Не наносите лосьоны, крема, дезодоранты, макияж, пудру, духи или одеколон.
- Оставьте ценные вещи дома.
- Если у вас началась менструация (месячные), воспользуйтесь гигиенической прокладкой, а не тампоном. Вам выдадут одноразовое белье и прокладку, если это необходимо.

Что взять с собой

- 1 вещь, напоминающую о домашнем уюте, например, одеяло или мягкую игрушку.
- 1 или 2 портативных электронных устройства, например, смартфон или планшет, а также зарядные устройства к ним.
- Все лекарства, которые вы принимаете, включая рецептурные и безрецептурные лекарства, пищевые добавки, пластыри и кремы.
- Стимулирующий спирометр, если он у вас есть.
- Бланк доверенности на принятие решений о медицинской помощи и другие предварительные распоряжения, если вы их заполнили.
- Эти рекомендации. Они потребуются вам, когда вы будете учиться ухаживать за собой после операции.

По прибытии в больницу

Когда вы войдете в больницу, поднимитесь на лифте B на 6-й этаж. Пройдите в зал ожидания PSC и отметьтесь в регистратуре.

Различные медицинские работники попросят вас назвать и продиктовать по буквам ваше имя и дату рождения. Это необходимо для вашей безопасности. В один день могут оперировать людей с одинаковыми или похожими именами.

Когда наступит время переодеться перед операцией, вам выдадут больничную рубашку, халат и нескользящие носки.

Встреча с медсестрой/медбратом

Вы встретитесь с медсестрой/медбратом перед операцией. Сообщите ей/ему дозы всех лекарств, которые вы принимали после полуночи, а также время их приема. Обязательно укажите рецептурные и безрецептурные лекарства, пластыри и кремы.

Если у вас установлен имплантируемый порт или центральный венозный катетер (Central Venous Catheter (CVC)), медсестра/медбрат осмотрит его. Если он не установлен, в операционной ваш анестезиолог установит вам капельницу внутривенного введения в одну из вен. Анестезиолог — это

врач, имеющий специальную подготовку в области анестезии во время операции.

Встреча с анестезиологом

Перед операцией вы также встретитесь со своим анестезиологом. Этот специалист:

- просмотрит медицинскую карту вместе с вами;
- спросит, были ли у вас ранее проблемы с анестезией, к ним относятся тошнота (ощущение подступающей рвоты) или боль;
- расскажет о вашем комфорте и безопасности во время операции;
- расскажет о типе анестезии, которую вы получите;
- ответит на вопросы об анестезии, которые могут у вас возникнуть.

Ваша лечащая команда может обсудить с вами возможность установки эпидурального катетера или катетера периферического нерва (блокада нерва) во время операции. Это тонкие гибкие трубки, по которым подается лекарство для снятия боли путем блокады группы нервов. Это еще один способ справиться с болью после операции.

Подготовка к операции

Когда придет время операции, вы пройдете в операционную самостоятельно или сотрудник центра отвезет вас туда на каталке. Представитель операционной бригады поможет вам лечь на операционный стол.

Когда вы удобно расположитесь на столе, анестезиолог введет анестезию, и вы заснете. Через имплантируемый порт, центральный венозный катетер (CVC) или капельницу вам также будут вводить жидкости во время и после операции.

Во время операции

Когда вы уснете, специалисты вашей команды хирургов введут вам через рот в трахею дыхательную трубку. Она поможет вам дышать. Кроме того, в

мочевой пузырь вам установят мочевой катетер (Foley). Через него из мочевого пузыря будет отводиться моча во время операции.

После завершения операции команда хирургов закроет разрезы на коже специальной повязкой, которая называется вакуумной повязкой для ран. Затем вакуумную повязку закроют обычной повязкой.

После операции на органах таза при DSRCT

В этом разделе приведена информация о том, чего стоит ожидать до, во время и после операции. Вы узнаете, как безопасно восстанавливаться после операции в больнице и в домашних условиях.

Читая этот раздел, записывайте вопросы, чтобы задать их своему медицинскому сотруднику.

В педиатрическом отделении интенсивной терапии (Pediatric Intensive Care Unit, PICU), отделении интенсивной терапии (Intensive Care Unit, ICU) или палате пробуждения (Post Anesthesia Care Unit, PACU)

Когда вы проснетесь после операции, вы будете находиться в PICU, ICU или PACU. Перед операцией ваша лечащая команда расскажет вам о том, чего ожидать, когда вы проснетесь.

Медсестра/медбрат будет следить за вашей температурой, пульсом, артериальным давлением и уровнем кислорода. Дыхательная трубка может быть еще установлена. В противном случае вы будете получать кислород через тонкую трубочку, которая будет располагаться под носом, или через маску, закрывающую нос и рот.

Обезболивание

Сразу после операции вам будут вводить обезболивающее лекарство через имплантируемый порт, центральный венозный катетер (CVC) или капельницу внутривенного введения. Вы также можете получать обезболивающие препараты через эпидуральный катетер или

посредством нервной блокады. Сообщите одному из ваших медицинских сотрудников, если боль не утихает.

Вы можете контролировать введение обезболивающего лекарства с помощью кнопки, которая называется устройством управляемой пациентом анальгезии (patient-controlled analgesia, PCA). Для получения дополнительной информации ознакомьтесь с материалом *Управляемая пациентом аналгезия (УПА) (Patient-Controlled Analgesia (PCA))* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/patient-controlled-analgesia-pca).

Трубки и дренажи

После операции у вас будет установлена одна или несколько трубок, описанных ниже. Специалисты вашей лечащей команды расскажут вам, чего следует ожидать.

- 1 или 2 **дренажные трубки брюшной полости**. Это гибкие трубки, которые выходят через разрез и присоединяются к дренажному мешку. Они будут отводить жидкость из брюшной полости.
- **Вакуумная повязка для ран**. Это специальная повязка, накладываемая на разрез. Она мягко отводит воздух и жидкость из разреза, что помогает уменьшить отек и способствует заживлению.
- **Назогастральный (nasogastric, NG) зонд**. Это тонкая гибкая трубка, которая вводится через нос в желудок и используется для выведения воздуха и жидкости из желудка.
- **Дыхательная трубка**. Это гибкая трубка, которая вводится через рот в дыхательные пути. Она поможет вам дышать.
- **Внутриартериальный катетер**. Это тонкая гибкая трубка, которая вводится в одну из артерий (кровеносных сосудов). Она будет отслеживать ваше артериальное давление.
- **Мочевой катетер (катетер Foley)**. Это тонкая гибкая трубка, которая вводится через мочеиспускательный канал в мочевой пузырь для выведения мочи из мочевого пузыря в дренажный мешок. Это позволит

вашей лечащей команде отслеживать количество вырабатываемой мочи.

Ваш медицинский сотрудник будет ухаживать за трубками и дренажами, пока вы находитесь в больнице. Ваша лечащая команда будет следить за объемом дренажа из брюшной полости. После уменьшения объема дренажа трубку извлекут.

В большинстве случаев на момент выписки из больницы у пациентов не остается установленных трубок или дренажей. Если трубка или дренаж остается у вас после выписки, медицинские сотрудники научат вас ухаживать за ними дома. Они также убедятся, что у вас есть все необходимые принадлежности.

Физиотерапия и реабилитационная терапия

Некоторым людям после операции требуется помощь в передвижении, ходьбе, выполнении привычных действий или самообслуживании. В этом случае вас проконсультирует физиотерапевт (physical therapist, PT) и/или реабилитационный терапевт (occupational therapist, OT).

- **Физиотерапевт** может помочь вам улучшить двигательную функцию и другие функции организма после операции. Физиотерапевт поможет вам восстановить силы, равновесие и координацию, необходимые для того, чтобы ползать, ходить, подниматься по лестнице, играть или заниматься спортом.
- **Реабилитационный терапевт** может помочь вам улучшить навыки, необходимые для выполнения важных повседневных действий. Реабилитационный терапевт поможет вам, если у вас возникли проблемы с уходом за собой (например, с одеванием и чисткой зубов), игровой активностью или навыками, необходимыми для учебы или работы.

Физиотерапевт и реабилитационный терапевт расскажут вам о том, как часто вы будете проходить сеансы физиотерапии и/или реабилитационной терапии. Для получения дополнительной информации

ознакомьтесь с материалом *Сохранение активности перед операцией и после нее для пациентов детского возраста* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/staying-active-peds).

Перевод в больничную палату

Большинство пациентов остаются в PICU, ICU или PACU на 1–2 дня. Вы можете остаться до того момента, как:

- будут извлечены дыхательная трубка и внутриартериальный катетер, если они были установлены;
- вы будете способны вставать с постели и ходить;
- вы будете способны выполнять дыхательную гимнастику (например, с использованием стимулирующего спирометра или вертушки);
- значения ваших основных физиологических показателей будут находиться в допустимом диапазоне.

Когда вы будете готовы, один из сотрудников переведет вас в больничную палату.

В больничной палате

Длительность вашего пребывания в больнице после операции зависит от процесса вашего выздоровления и плана лечения. Специалисты вашей лечащей команды расскажут вам, чего следует ожидать.

Пока вы находитесь в больнице, лечащая команда научит вас ухаживать за собой в процессе восстановления после операции. Вероятно, вы встретитесь с социальным работником, детским специалистом, клиническим врачом-диетологом и другими специалистами вашей лечащей команды, которые помогут вам восстановиться.

Вы также ускорите свое восстановление, если:

- **Начнете есть и двигаться сразу, как только сможете.** Чем раньше вы встанете с кровати и начнете двигаться или ходить, тем скорее сможете вернуться к привычному образу жизни.

- **Будете выполнять упражнения для легких.** Используйте стимулирующий спирометр или вертушку, чтобы помочь легким работать в полную силу. Это поможет предотвратить пневмонию (инфекцию легких).
- **будете выполнять физические упражнения для тела.** Физиотерапевт и реабилитационный терапевт расскажут вам, какие упражнения нужно выполнять, чтобы восстановить силы.

Вы можете использовать контрольный список целей для выписки MyMSK (Goals to Discharge Checklist), чтобы отслеживать ход своего выздоровления. Для получения дополнительной информации ознакомьтесь с материалом *Часто задаваемые вопросы о контрольном списке целей для выписки* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/how-use-your-goals-discharge-checklist).

Обезболивание

Вы будете испытывать болевые ощущения после операции. Ваш медицинский сотрудник составит максимально комфортный для вас план обезболивания.

- Чтобы облегчить боль после операции, некоторое время вы будете получать опиоидные обезболивающие лекарства, также называемые наркотическими. Вы будете принимать их в самой малой дозировке в течение минимально необходимого периода.
- Чтобы чувствовать себя комфортно и принимать при этом меньше опиоидных лекарств, вам будут назначены и некоторые другие типы обезболивающих лекарств.
- Вы также можете получать обезболивающие препараты через эпидуральный катетер или посредством нервной блокады.

Педиатрическая бригада специалистов по облегчению боли и паллиативной помощи (если вы младше 18 лет) или специалисты анестезиологической службы (если вы старше 18 лет) и ваш анестезиолог обсудят с вами план обезболивания и ответят на ваши вопросы.

Ваши медицинские сотрудники будут посещать вас каждый день, чтобы убедиться, что боль максимально хорошо контролируется. Если у вас появились болевые ощущения, сообщите об этом одному из ваших медицинских сотрудников. Обезболивание крайне важно для того, чтобы вы могли выполнять дыхательную гимнастику и ходить. Контролируя боль, вы сможете лучше восстановиться.

Перед выпиской из больницы вы получите рецепт для приобретения перорального обезболивающего лекарства (лекарства, которое нужно глотать). Обсудите со своим медицинским сотрудником возможные побочные эффекты и время, когда вам нужно перейти на безрецептурные обезболивающие лекарства. Возьмите ваше рецептурное обезболивающее лекарство с собой на прием во время дальнейшего наблюдения в клинике.

Обезболивание с помощью интегративной медицины

Наши специалисты интегративной медицины могут оказать вам поддержку, если у вас появились болевые ощущения после операции. Мы можем помочь вам освоить ментальные практики и медитацию через дыхательную гимнастику, осознанное движение и использование управляемого воображения. Благодаря массажным техникам и музыкальной терапии вы можете чувствовать себя более комфортно. Танцы могут поднять ваше настроение и отвлечь внимание от боли.

Если вам интересно обезболивание с использованием интегративной медицины, попросите специалиста из вашей лечащей команды проконсультировать вас насчет интегративной медицины.

Движение и ходьба

Движение и ходьба помогут вам снизить риск образования сгустков крови и пневмонии. Эти виды активности также помогут возобновить выход газов и стул (опорожнение кишечника). Вам нужно будет опорожнить кишечник до выписки из больницы.

Вы можете ходить к раковине или в ванную комнату либо гулять по

отделению. Медсестра/медбрат, физиотерапевт или реабилитационный терапевт помогут вам начать передвигаться, если это понадобится. Вам также доступны терапии с использованием осознанного движения, такие как танцевальная терапия, тайчи и йога. Если вам интересна терапия с использованием осознанного движения, попросите специалиста из вашей лечащей команды проконсультировать вас насчет интегративной медицины.

Чтобы узнать больше о том, как ходьба после операции может помочь вам восстановиться, ознакомьтесь с материалом *Часто задаваемые вопросы о ходьбе после операции* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/frequently-asked-questions-about-walking-after-your-surgery).

Выполнение упражнений для легких

Важно выполнять упражнения для легких, чтобы они полностью раскрывались. Это поможет предотвратить пневмонию.

- Используйте стимулирующий спирометр или вертушку 10 раз каждый час, когда вы бодрствуете. Для получения дополнительной информации ознакомьтесь с материалом *Как пользоваться стимулирующим спирометром* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/how-use-your-incentive-spirometer).
- Делайте упражнения, стимулирующие откашливание, и глубокие вдохи. Кто-нибудь из специалистов, осуществляющих уход за вами, научит вас их выполнять. Лучше выполнять эти упражнения вскоре после приема обезболивающего лекарства. Также может быть полезно держать подушку поверх разреза во время выполнения этих упражнений.

Один из специалистов службы интегративной медицины центра MSK также может помочь вам выполнять упражнения для легких, обучив вас дыхательным техникам или медитации.

Уход за временной илеостомой

Если вам сформировали временную илеостому, ваши медсестры/медбратья или медсестра/медбрат-стоматерапевт, или же и те, и другие, будут ежедневно осматривать вашу стому. На нее будет надет стомный мешок, в который будет собираться кал, выходящий из стомы.

К вам в палату придет медсестра/медбрат-стоматерапевт, чтобы научить вас ухаживать за илеостомой. Вас также будет посещать ваш куратор, чтобы помочь вам получить принадлежности для использования дома.

Для получения дополнительной информации ознакомьтесь с материалом *Уход за илеостомой или колостомой* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/caring-for-your-ileostomy-colostomy).

Прием пищи и питье

В течение нескольких дней после операции вы не сможете есть и пить. Вам будут вводить жидкости и питательные элементы через капельницу внутривенного введения.

Команда хирургов скажет вам, когда вы сможете принимать пищу и пить. Сначала вы будете употреблять только жидкости. После этого вы постепенно вернетесь к употреблению твердой пищи по мере того, как вам можно будет употреблять больше разных продуктов.

Когда вы начнете есть более твердую пищу, с вами поговорит врач-диетолог стационарного отделения MSK Kids. Он расскажет, какие продукты следует включить в рацион после операции. Лучше выбирать продукты с высоким содержанием белков, чтобы у организма было достаточно питательных веществ для восстановления после операции.

Изменения в работе кишечника

У большинства пациентов после операции сформирована илеостома. У пациентов без илеостомы во время пребывания в больнице может наблюдаться диарея (жидкий или водянистый стул). Ваша лечащая команда поможет вам справиться с ней.

Принятие душа

Умывайтесь, чистите зубы и меняйте пижаму каждый день. При необходимости попросите одного из ваших медицинских сотрудников помочь вам.

Вы сможете принять душ с чьей-либо помощью через 48 часов (2 дня) после удаления последней трубки или дренажа.

Химиотерапия

Если вы проходите химиотерапию в ходе лечения рака, вы сможете посещать сеансы химиотерапии, пока находитесь в больнице. Сотрудники вашей лечащей команды расскажут вам, чего следует ожидать.

Если вы проходите химиотерапию у другой лечащей команды, которая находится ближе к вашему дому, лечащая команда MSK будет работать совместно с ними для планирования и проведения вашего лечения.

Выписка из больницы

Ко времени выписки из стационара разрез на вашем теле начнет заживать. Перед выпиской из больницы осмотрите ваш разрез вместе с ухаживающим за вами лицом и кем-то из медицинских сотрудников. Запомните, как выглядят разрезы, чтобы замечать их изменения в дальнейшем.

Перед тем, как отпустить вас из больницы, ваш медицинский сотрудник подготовит инструкции по выписке и выдаст рецепты. Вам также дадут письменные рекомендации на период после выписки. Перед вашим уходом кто-то из медицинских сотрудников просмотрит эти инструкции вместе с вами.

Дома

Заполнение послеоперационной анкеты Recovery Tracker

Нам нужно знать, как вы себя чувствуете после выписки из больницы. Для облегчения ухода за вами мы отправим перечень вопросов в вашу учетную запись MSK MyChart. Мы будем делать это ежедневно в течение 10 дней

после вашей выписки. Эти вопросы называют послеоперационной анкетой Recovery Tracker.

Заполняйте анкету Recovery Tracker каждый день до полуночи (00:00). Это займет у вас всего 2–3 минуты. Ваши ответы на эти вопросы помогут нам понять, как вы себя чувствуете и что вам нужно.

В зависимости от ваших ответов, мы можем запросить у вас дополнительную информацию. В некоторых случаях мы можем попросить вас позвонить хирургу. Вы всегда можете позвонить в офис вашего хирурга, если у вас возникли какие-либо вопросы.

Для получения дополнительной информации ознакомьтесь с материалом *Часто задаваемые вопросы о послеоперационной анкете Recovery Tracker центра MSK* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/mymsk-recovery-tracker).

Обезболивание

Период времени, на протяжении которого люди испытывают боль и дискомфорт, может быть разным. После возвращения домой у вас могут остаться болевые ощущения, и, возможно, вы будете принимать обезболивающее лекарство. У некоторых людей боли в области разреза, ощущение стянутости или ломота в мышцах могут продолжаться в течение одного-двух месяцев. Это не означает, что с вами что-то не так.

Приведенные в этом материале рекомендации помогут вам снимать боль в домашних условиях.

- Принимайте лекарства в соответствии с указаниями врача и по мере необходимости.
- Если назначенное лекарство не облегчает вашу боль, свяжитесь со своим медицинским сотрудником.
- Не садитесь за руль и не употребляйте спиртные напитки, пока вы принимаете рецептурное обезболивающее лекарство. Некоторые рецептурные обезболивающие лекарства могут вызывать сильную

сонливость. Алкоголь может усугублять седативный эффект.

- По мере заживления разреза боль будет ослабевать, и вам будет требоваться все меньше обезболивающего лекарства. Для облегчения боли и дискомфорта подойдут безрецептурные обезболивающие лекарства. Примерами безрецептурных обезболивающих лекарств являются Acetaminophen (Tylenol®) и ibuprofen (Advil или Motrin).
    - Соблюдайте рекомендации медицинского сотрудника касательно прекращения приема назначенного вам обезболивающего лекарства.
    - Не принимайте слишком много каких-либо лекарств. Соблюдайте инструкции на этикетке или указания медицинского сотрудника.
    - Читайте этикетки принимаемых лекарств. Это очень важно при приеме лекарства acetaminophen. Acetaminophen входит в состав многих безрецептурных и рецептурных лекарств. Слишком большое количество вредно для печени. Не принимайте более одного лекарства, содержащего acetaminophen, без консультации с сотрудником своей лечащей команды.
- Обезболивающие лекарства должны помочь вам вернуться к привычному образу жизни. Количество лекарств должно быть достаточным, чтобы вы могли спокойно выполнять повседневные дела и упражнения. При возврате к активной жизни боль может немного усилиться.
- Следите за временем приема обезболивающих лекарств. Они наиболее эффективны через 30–45 минут после приема. Лучше принимать лекарство при первых проявлениях боли, не дожидаясь ее усиления.

Некоторые рецептурные обезболивающие лекарства, например опиоиды, могут вызывать запоры. Запор – это более редкое или более затрудненное опорожнение кишечника чем обычно, или и то, и другое.

Предотвращение и устранение запоров

Обсудите со своим медицинским сотрудником способы предотвращения и устранения запоров. Вы также можете следовать рекомендациям ниже.

- По возможности ведите активный образ жизни.
- Проконсультируйтесь с вашим клиническим врачом-диетологом по поводу необходимого вам суточного объема жидкости. По возможности старайтесь выпивать этот объем каждый день.
    - Употребляйте жидкости, например воду, соки (в том числе сливовый, виноградный или грушевый), супы и коктейли из мороженого.
    - Избегайте напитков с кофеином (таких как кофе и газированная вода). Кофеин может выводить жидкость из организма.
- Для лечения запоров применяются лекарства, которые продаются по рецепту и без него. Перед приемом каких-либо лекарств от запора проконсультируйтесь со своим медицинским сотрудником, особенно если у вас установлена стома или прооперирован кишечник.

Уход за разрезом

Если к моменту выписки из больницы вам снимут дренаж, на эту область могут наложить повязку. Вы можете ее снять через 24–48 часов (1–2 дня). Выполняйте инструкции своего медицинского сотрудника.

Звоните медицинскому сотруднику, если:

- кожа вокруг разреза сильно покраснела;
- кожа вокруг разреза начала краснеть;
- вы заметили выделения, похожие на гной (густые и мутные);
- из разреза появился неприятный запах;

Принятие душа и ванны

Если на момент выписки у вас не установлен дренаж, вы можете принимать душ как обычно. Если у вас установлен дренаж, не принимайте душ до его удаления лечащей командой.

Не погружайте разрез в воду (например, в ванну или бассейн) в течение 14

дней после операции.

Прием пищи и питье

Клинический врач-диетолог отделения MSK Kids поможет вам следить за своим рационом и питанием после выписки из больницы. Он расскажет, какие продукты следует включить в рацион, чтобы быстрее восстановиться после операции и набрать вес. Вы также можете ознакомиться с материалом *Рекомендации по рациону питания при наличии илеостомы* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/diet-guidelines-people-ileostomy) для получения дополнительной информации.

Если дома вы будете питаться через зонд, ваш клинический врач-диетолог отделения MSK Kids обсудит с вами график и скорость питания через зонд.

Позвоните вашему медицинскому сотруднику, если аппетит не вернулся через несколько дней или у вас появилась рвота.

Профилактика обезвоживания

Крайне важно употреблять достаточное количество жидкости, пока у вас сформирована временная илеостома. Недостаточное употребление пищи и напитков и чрезмерное образование каловых масс может привести к обезвоживанию организма.

Выпивайте по 8–10 стаканов (объемом 8 унций (240 мл)) жидкости каждый день. Позвоните своему медицинскому сотруднику, если у вас появились какие-либо из этих признаков или симптомов обезвоживания:

- более сильная, чем обычно, жажда;
- сухость во рту;
- сухость кожи;
- слабость (необычно сильное чувство утомления);
- потеря аппетита;
- головокружение, когда вы стоите;

- головная боль;
- судороги ног.

Признаки кишечной непроходимости

Пока у вас сформирована временная илеостома, существует большая вероятность возникновения кишечной непроходимости. Кишечная непроходимость — это когда кишечник частично или полностью заблокирован, в результате чего пища, жидкости и газы не могут нормально двигаться по кишечнику. Причиной кишечной непроходимости может быть пища, рубцовая ткань или перекручивание кишечника.

Позвоните своему медицинскому сотруднику, если у вас появились какие-либо из этих признаков или симптомов кишечной непроходимости:

- болезненность и вздутие живота;
- спазмы в животе;
- возникла тошнота или рвота;
- не отходят газы или отсутствует стул;
- уменьшилось количество каловых масс из илеостомы или они полностью отсутствуют.

Физическая нагрузка и упражнения

Вы можете вернуться практически ко всем своим привычным занятиям после выписки. Избегайте контактных видов спорта и потасовок в течение примерно 6 недель после операции. Примерно столько времени требуется для заживления разреза.

Если у вас есть вопросы об илеостоме, поговорите с медсестрой/медбратом-стоматерапевтом.

Возвращение к учебе или работе

Вы можете вернуться к учебе или выйти на работу, как только почувствуете, что готовы к этому.

Путешествия

В большинстве случаев для путешествий не требуется соблюдение каких-либо особых рекомендаций. Вы можете летать на самолете.

Прием у врача для последующего наблюдения

Ваш хирург может назначить вам прием для последующего наблюдения до вашей выписки из больницы. Либо вам могут позвонить и назначить прием, когда вы уже будете дома. Прием для последующего наблюдения может проводиться при личной встрече или с помощью средств телемедицины.

Когда следует обращаться к своему медицинскому сотруднику

Позвоните своему медицинскому сотруднику, если наблюдается что-либо из нижеперечисленного:

- разрез начинает краснеть;
- покраснение вокруг разреза усиливается;
- из разреза выделяется жидкость;
- кожа вокруг разреза начала отекать;
- отек вокруг разреза усиливается;
- у вас пропал аппетит (нет чувства голода);
- появилась рвота;
- отсутствие стула в течение 3–6 часов при наличии илеостомы;
- появление болей в животе или симптомов обезвоживания, в том числе:
    - повышенная жажда;
    - Сухость во рту
    - потеря аппетита;
    - слабость;
    - уменьшение количества мочи;

    - Моча темно-янтарного цвета
    - мышечные судороги, спазмы в животе или судороги в ногах;
    - ощущение предобморочного состояния;
    - больший чем обычно объем стула или изменение его консистенции;
    - опорожнение стомного мешка чаще, чем обычно;
- стома стала темно-бордовой, серой, коричневой или черной. **Незамедлительно позвоните своему медицинскому сотруднику.**
- кровь в стуле или из стомы. **Незамедлительно позвоните своему медицинскому сотруднику.**
- возникли какие-либо вопросы или опасения.

Контактная информация

Если у вас есть вопросы или опасения, позвоните своему медицинскому сотруднику. Вы можете связаться с сотрудником своей лечащей команды с понедельника по пятницу с 9:00 до 17:00. В остальное время вы можете оставить сообщение или поговорить с другим врачом центра MSK. Вы всегда можете связаться с дежурным врачом или медсестрой/медбратом.

Если вы не знаете, как связаться со своим медицинским сотрудником, позвоните по номеру 212-639-2000.

Службы поддержки

В этом разделе приводится список вспомогательных служб. Они могут помочь вам в период подготовки к операции и восстановления после нее.

Читая этот раздел, записывайте вопросы, чтобы задать их своему медицинскому сотруднику.

Вспомогательные службы MSK

Приемное отделение
212-639-7606
Позвоните, если у вас есть вопросы по госпитализации, например, по

поводу подачи запроса на одноместную палату.

Отделение анестезии
212-639-6840
Позвоните, если у вас есть какие-либо вопросы по анестезии.

Кабинет доноров крови
212-639-7643
Позвоните для получения информации, если вы хотите стать донором крови или тромбоцитов.

Международный центр Bobst
www.msk.org/international
888-675-7722
Мы принимаем пациентов со всего мира и предлагаем большое количество услуг, чтобы им помочь. Если вы приехали из другой страны, позвоните для получения помощи в организации вашего лечения.

Центр по предоставлению консультаций (Counseling Center)
www.msk.org/counseling
646-888-0200
Многим людям помогают психологические консультации. Специалисты нашего Центра по предоставлению консультаций (Counseling Center) проводят индивидуальные, групповые и семейные сеансы. Мы также можем назначить лекарства, которые помогут вам избавиться от беспокойства или выйти из подавленного состояния. Чтобы записаться на прием, попросите направление у сотрудника своей лечащей команды или позвоните по указанному выше номеру телефона.

Программа «Кладовая продуктов» (Food Pantry Program)
646-888-8055
Мы предоставляем продукты питания малообеспеченным пациентам во время лечения рака. Для получения более подробной информации поговорите с сотрудником своей лечащей команды или позвоните по указанному выше номеру телефона.

Служба интегративной медицины и здоровья (Integrative Medicine and Wellness Service)
www.msk.org/integrativemedicine
Наша служба интегративной медицины и здоровья предлагает пациентам различные услуги в дополнение к традиционному медицинскому уходу. Например, мы предлагаем музыкальную терапию, терапию сознания и тела, танцевальную и двигательную терапию, йогу и тактильную терапию. Чтобы записаться на прием для получения этих услуг, позвоните по номеру 646-449-1010.

Вы также можете запланировать консультацию с медицинским сотрудником Службы интегративной медицины и здоровья. Совместно вы составите план, который поможет вам придерживаться здорового образа жизни и справляться с побочными эффектами. Для записи на консультацию позвоните по номеру 646-608-8550.

Библиотека центра MSK
library.mskcc.org
Вы можете зайти на веб-сайт нашей библиотеки, написать электронное письмо на адрес asklibrarian@mskcc.org или обратиться к сотрудникам библиотеки. Вам помогут найти дополнительную информацию о конкретном виде рака. В библиотеке вы также можете ознакомиться с Руководством по обучению пациентов.

Служба по вопросам питания (Nutrition Service)
www.msk.org/nutrition
212-639-7312
Наша служба по вопросам питания предлагает консультации по вопросам питания с одним из клинических врачей-диетологов. Ваш клинический врач-диетолог обсудит с вами ваши пищевые привычки и посоветует, что следует употреблять в пищу во время лечения и после него. Чтобы записаться на прием, попросите направление у сотрудника своей лечащей команды или позвоните по указанному выше номеру телефона.

Образовательные материалы для пациентов и общественности (Patient

and Community Education)
www.msk.org/pe
Посетите веб-сайт, посвященный обучению пациентов и общественности, где вы сможете поискать обучающие материалы в нашей виртуальной библиотеке.

Служба выставления счетов пациентам (Patient Billing)
646-227-3378
Позвоните, если у вас возникли какие-либо вопросы о предварительном согласовании с вашей страховой компанией. Это также называют предварительным разрешением (preapproval).

Представительская служба для пациентов (Patient Representative Office)
212-639-7202
Позвоните, если у вас возникли вопросы о бланке доверенности на принятие решений о медицинской помощи или сомнения по поводу вашего лечения.

Периоперационная поддержка близких медсестрами/медбратьями (Perioperative Nurse Liaison)
212-639-5935
Позвоните, если у вас есть вопросы о том, кому MSK будет предоставлять информацию о вас во время вашей операции.

Персональные медсестры/медбратья и сопровождающие (Private Duty Nurses and Companions)
646-357-9272
Вы можете запросить помощь персональной(-ого) медсестры/медбрата или сопровождающих как в больнице, так и дома. Позвоните нам, чтобы получить более подробную информацию.

Услуги по реабилитации
www.msk.org/rehabilitation
Некоторые виды рака и его лечение могут привести к возникновению слабости, скованности или напряжения в теле. В некоторых случаях может развиться лимфедема (отек). Наши врачи-реабилитологи,

реабилитационные терапевты и физиотерапевты могут помочь вам вернуться к привычному образу жизни.

- **Врачи-реабилитологи** занимаются диагностикой и лечением проблем, влияющих на то, как вы двигаетесь и выполняете действия. Они могут составить для вас программу реабилитационной терапии и помочь скоординировать ее выполнение либо в центре MSK, либо в другом учреждении поближе к дому. Чтобы получить дополнительную информацию, позвоните в отделение реабилитационной медицины (физиотерапии) по телефону 646-888-1929.
- **Реабилитационный терапевт** может вам помочь, если у вас возникают проблемы с выполнением привычных повседневных дел. Он, к примеру, может порекомендовать приспособления, облегчающие выполнение повседневных задач. **Физиотерапевт** может научить вас упражнениям, позволяющим развить силу и гибкость. Чтобы получить дополнительную информацию, позвоните в отделение реабилитационной терапии по телефону 646-888-1900.

Программа **«Ресурсы для жизни после рака» (Resources for Life After Cancer Treatment (RLAC) Program)**
646-888-8106
В центре MSK уход за пациентами не заканчивается после завершения активной стадии лечения. Программа «Ресурсы для жизни после рака» (RLAC) создана для пациентов, которые уже завершили свое лечение, а также для членов их семей.

В рамках этой программы предусмотрено множество услуг. Мы предлагаем семинары, мастер-классы, группы поддержки и консультации, касающиеся жизни после лечения. Мы также оказываем помощь в решении проблем с медицинской страховкой и трудоустройством.

Программы по вопросам сексуальной медицины и здоровья (Sexual Health Programs)
Рак и процедуры его лечения могут повлиять на сексуальное здоровье, детородную функцию или затронуть обе эти сферы. Программа

сексуального здоровья при MSK может помочь вам до, во время и после лечения.

- Наша программа сексуальной и репродуктивной медицины для женщин (Female Sexual Medicine and Women's Health Program) поможет справиться с проблемами сексуального здоровья, такими как преждевременная менопауза или проблемы, связанные с детородной функцией. Для получения более подробной информации обратитесь за направлением к сотруднику вашей лечащей команды в центре MSK или позвоните по телефону 646-888-5076.
- Наша программа сексуальной и репродуктивной медицины для мужчин (Male Sexual and Reproductive Medicine Program) поможет справиться с проблемами сексуального здоровья, например такими, как эректильная дисфункция (erectile dysfunction (ED)). Попросите направление у специалиста своей лечащей команды или позвоните по телефону 646-888-6024, чтобы узнать больше.

Социальная работа
www.msk.org/socialwork
212-639-7020
Социальные работники помогают пациентам, членам их семей и друзьям справляться с проблемами, характерными для онкологических заболеваний. Они предоставляют индивидуальные консультации и группы поддержки на протяжении всего курса лечения. Они могут помочь вам общаться с детьми и другими членами семьи.

Наши сотрудники социальных служб также могут направить вас в местные агентства и на различные программы. Если вы испытываете трудности с оплатой счетов, они также располагают информацией о ресурсах для получения финансовой помощи. Позвоните по телефону, указанному выше, чтобы получить более подробную информацию.

Духовная поддержка
212-639-5982
Наши капелланы (духовные наставники) готовы выслушать, поддержать

членов семьи и прочесть молитву. Они могут связаться с местным духовенством или религиозными группами, просто утешить и протянуть руку духовной помощи. За духовной поддержкой может обратиться любой человек. Для этого не нужно иметь какую-либо религиозную принадлежность.

Межконфессиональная часовня центра MSK находится рядом с основным вестибюлем Memorial Hospital. Она открыта круглосуточно. Если у вас произошла экстренная ситуация, позвоните по номеру 212-639-2000. Попросите соединить вас с дежурным капелланом.

Программа лечения табакозависимости (Tobacco Treatment Program)
www.msk.org/tobacco
212-610-0507
Если вы хотите бросить курить, в центре MSK есть специалисты, которые могут помочь. Позвоните нам, чтобы получить более подробную информацию.

Виртуальные программы
www.msk.org/vp
Мы предлагаем онлайн-обучение и поддержку для пациентов и ухаживающих за ними лиц. Это занятия в интерактивном режиме, во время которых вы можете поговорить или просто послушать. Вы можете больше узнать о своем диагнозе и о том, чего ожидать во время лечения и как подготовиться к лечению рака.

Занятия проводятся конфиденциально, бесплатно и с привлечением высококвалифицированных специалистов. Посетите наш веб-сайт, чтобы получить дополнительную информацию о виртуальных программах или зарегистрироваться для участия.

Внешние вспомогательные службы

Организация Access-A-Ride
web.mta.info/nyct/paratran/guide.htm
877-337-2017

Центр MTA в Нью-Йорке предлагает совместные поездки и услуги сопровождения для людей с ограниченными возможностями, которые не могут воспользоваться автобусом или метро.

Организация Air Charity Network
www.aircharitynetwork.org
877-621-7177
Помогает организовать поездки в медицинские центры.

Американское общество по борьбе с раком (American Cancer Society (ACS))
www.cancer.org
800-ACS-2345 (800-227-2345)
Предлагает разнообразную информацию и услуги, в том числе «Приют надежды» (Hope Lodge) — место для бесплатного проживания пациентов и ухаживающих за ними лиц на время лечения рака.

Веб-сайт «Карьера и рак» (Cancer and Careers)
www.cancerandcareers.org
646-929-8032
Ресурс, на котором собраны образовательные материалы, инструменты и информация о различных мероприятиях для работающих людей, заболевших раком.

Организация CancerCare
www.cancercare.org
800-813-4673
275 Seventh Avenue (между улицами West 25th и 26th Streets)
New York, NY 10001
Предоставляет консультации, группы поддержки, образовательные мастер-классы, публикации и финансовую помощь.

Общество Cancer Support Community
www.cancersupportcommunity.org
Предоставляет поддержку и образовательные материалы людям, столкнувшимся с раком.

Организация Caregiver Action Network
www.caregiveraction.org
800-896-3650
Предоставляет образовательные материалы и поддержку для тех, кто заботится о близких с хроническими заболеваниями или с ограниченными возможностями.

Организация Corporate Angel Network
www.corpangelnetwork.org
866-328-1313
Предлагает бесплатные поездки по стране с целью лечения за счет свободных мест на корпоративных авиарейсах.

Организация Good Days
www.mygooddays.org
877-968-7233
Предлагает финансовую помощь для покрытия доплат во время лечения. У пациентов должна быть медицинская страховка, они должны соответствовать ряду критериев, и им должны быть назначены лекарства, которые входят в формуляр Good Days.

HealthWell Foundation
www.healthwellfoundation.org
800-675-8416
Предоставляет финансовую помощь для покрытия доплат, взносов на медицинское страхование и нестрахуемых минимумов на определенные лекарства и виды лечения.

Организация Joe's House
www.joeshouse.org
877-563-7468
Предоставляет больным раком и членам их семей список мест для проживания рядом с медицинскими центрами.

Ресурс LGBT Cancer Project
www.lgbtcancer.com

Предоставляет поддержку и защиту интересов для представителей ЛГБТ-сообщества, включая группы поддержки онлайн и базу данных клинических испытаний, которые приветствуют участие членов ЛГБТ-сообщества.

Организация LIVESTRONG Fertility
www.livestrong.org/fertility
855-744-7777
Предоставляет информацию о репродуктивной функции и поддержку для больных раком, чье лечение включает риски, связанные с детородной функцией, а также для пациентов, излечившихся от рака.

Программа «Выгляди хорошо и чувствуй себя лучше» (Look Good Feel Better Program)
www.lookgoodfeelbetter.org
800-395-LOOK (800-395-5665)
Эта программа предлагает мастер-классы, которые помогут научиться позитивнее воспринимать свой внешний вид. Для получения дополнительной информации или для записи на мастер-класс позвоните по указанному выше номеру телефона или посетите веб-сайт программы.

Национальный институт рака (National Cancer Institute)
www.cancer.gov
800-4-CANCER (800-422-6237)

Национальный геронтологический комитет (National Council on Aging, NCOA)
www.benefitscheckup.org
Предоставляет информацию и ресурсы для людей старшего возраста, а также предлагает BenefitsCheckUp® — бесплатный онлайн-инструмент, где доступны программы помощи в получении рецептурных лекарств, включая программу Extra Help от Medicare.

Национальная сеть больных раком из ЛГБТ-сообщества (National LGBT Cancer Network)

www.cancer-network.org
Предоставляет образовательные материалы, обучающие курсы и защиту интересов пациентов — представителей ЛГБТ-сообщества, перенесших рак и входящих в группу риска.

Ресурс Needy Meds
www.needymeds.org
Предоставляет список программ помощи пациентам, связанной с непатентованными лекарствами и лекарствами с зарегистрированной торговой маркой.

Организация NYRx
www.health.ny.gov/health_care/medicaid/program/pharmacy.htm
Предоставляет льготы при приобретении рецептурных лекарств настоящим и бывшим сотрудникам бюджетного сектора штата Нью-Йорк, которые соответствуют определенным требованиям.

Фонд обеспечения доступа для пациентов (Patient Access Network Foundation)
www.panfoundation.org
866-316-7263
Предоставляет помощь в покрытии доплат для пациентов со страховкой.

Фонд защиты интересов пациентов (Patient Advocate Foundation)
www.patientadvocate.org
800-532-5274
Обеспечивает доступ к медицинскому обслуживанию, финансовую помощь, помощь в страховании, помощь в сохранении рабочего места, а также доступ к национальному справочнику ресурсов для незастрахованных пациентов.

Сообщество Red Door Community (ранее известное как Gilda's Club)
www.reddoorcommunity.org
212-647-9700
Место, где больные раком люди получают социальную и эмоциональную поддержку благодаря общению, участию в мастер-классах, лекциях и

общественных мероприятиях.

Организация RxHope
www.rxhope.com
877-267-0517
Оказывает помощь в приобретении лекарств, на которые у людей нет средств.

Triage Cancer
www.triagecancer.org
Предоставляет юридическую, медицинскую и финансовую информацию и ресурсы для людей, больных раком, и ухаживающих за ними лиц.

Образовательные ресурсы

В этом разделе приводится перечень обучающих материалов, которые упоминались в данном руководстве. Эта информация поможет вам подготовиться к операции и восстановиться после нее.

Читая эти материалы, записывайте вопросы, чтобы задать их своему медицинскому сотруднику.

- *Руководство для лиц, ухаживающих за больными* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/guide-caregivers)
- *Часто задаваемые вопросы о послеоперационной анкете Recovery Tracker центра MSK* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/mymsk-recovery-tracker)
- *О заблаговременном планировании ухода за пациентом для больных раком и лиц, ухаживающих за ними* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/advance-care-planning)
- *Уход за илеостомой или колостомой* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/caring-for-your-ileostomy-colostomy)

- *Рекомендации по рациону питания при наличии илеостомы* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/diet-guidelines-people-ileostomy)
- *Часто задаваемые вопросы о контрольном списке целей для выписки* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/how-use-your-goals-discharge-checklist)
- *Часто задаваемые вопросы о ходьбе после операции* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/frequently-asked-questions-about-walking-after-your-surgery)
- *Лечебные средства из трав и лечение рака* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/herbal-remedies-and-treatment)
- *Как быть представителем по медицинской помощи* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/how-be-health-care-agent)
- *Как проверить, содержит ли лекарство или добавка aspirin, другие НПВП, витамин E или рыбий жир* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/common-medications-containing-aspirin-and-other-nonsteroidal-anti-inflammatory-drugs-nsaids)
- *How To Do Bowel Prep Before Your Surgery at MSK Kids* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/cancer-care/patient-education/how-to-do-bowel-prep-before-surgery-msk-kids)
- *Как пользоваться стимулирующим спирометром* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/how-use-your-incentive-spirometer)
- *Информация для членов семьи и друзей в день операции* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/information-family-and-friends-day-surgery)
- *Журнал учета потребления жидкости и выделений стомы* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-

education/liquid-intake-and-ostomy-output-log-01)

- *Управляемая пациентом аналгезия (УПА) (Patient-Controlled Analgesia (PCA))* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/patient-controlled-analgesia-pca)
- *Сохранение активности перед операцией и после нее для пациентов детского возраста* (https://mskcc.prod.acquia-sites.com/ru/cancer-care/patient-education/staying-active-peds)

Если у вас есть вопросы или опасения, позвоните своему медицинскому сотруднику. Специалист вашей лечащей команды ответит на звонок с понедельника по пятницу с 9:00 до 17:00 В другое время вы можете оставить сообщение или поговорить с другим врачом центра MSK. Вы всегда можете связаться с дежурным врачом или медсестрой/медбратом. Если вы не знаете, как связаться со своим медицинским сотрудником, позвоните по номеру 212-639-2000.

Дополнительную информацию см. в нашей виртуальной библиотеке на сайте www.mskcc.org/pe.

About Your Pelvic Surgery for Desmoplastic Small Round Cell Tumors (DSRCTs) at MSK Kids - Last updated on February 22, 2024
Все права защищены и принадлежат Memorial Sloan Kettering Cancer Center



Memorial Sloan Kettering Cancer Center